

II

(Rättsakter vilkas publicering inte är obligatorisk)

RÅDET

RÅDETS BESLUT

av den 18 maj 1998

om att anta ett protokoll om anpassning av handelsaspekterna i Europaavtalet om upprättande av en associering mellan Europeiska gemenskaperna och deras medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Estland, å andra sidan, för att beakta Republiken Österrikes, Republiken Finlands och Konungariket Sveriges anslutning till Europeiska unionen och resultaten av jordbruksförhandlingarna inom Uruguayrundan, däribland förbättringarna av den befintliga förmånsordningen

(1999/86/EG)

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR BESLUTAT
FÖLJANDE

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen, särskilt artikel 113 jämförd med artikel 228.2 första meningen i detta,

med beaktande av kommissionens förslag, och

av följande skäl:

Det är lämpligt att godkänna protokollet om anpassning av handelsaspekterna i Europaavtalet om upprättande av en associering mellan Europeiska gemenskaperna och deras medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Estland, å andra sidan, för att beakta Republiken Österrikes, Republiken Finlands och Konungariket Sveriges anslutning till Europeiska unionen och resultaten av jordbruksförhandlingarna inom Uruguayrundan, däribland förbättringarna av den befintliga förmånsordningen.

Kommissionen bör bemyndigas att vidta åtgärder för genomförande av bestämmelserna i protokollet, särskilt bestämmelserna om basjordbruksprodukter och bearbetade jordbruksprodukter.

Genom förordningarna (EG) nr 1926/96⁽¹⁾, (EG) nr 921/96⁽²⁾ och (EG) nr 340/97⁽³⁾ genomförde gemenskapen på förhand protokollets bestämmelser om basjordbruksprodukter, bearbetade jordbruksprodukter och fiskeriprodukter, varför lämpliga bestämmelser bör utfärdas för att

säkerställa en smidig övergång mellan de förmånsordningar som tillämpas enligt dessa förordningar och de som föreskrivs i protokollet.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Protokollet om anpassning av handelsaspekterna i Europaavtalet om upprättande av en associering mellan Europeiska gemenskaperna och deras medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Estland, å andra sidan, för att beakta Republiken Österrikes, Republiken Finlands och Konungariket Sveriges anslutning till Europeiska unionen och resultaten av jordbruksförhandlingarna inom Uruguayrundan, däribland förbättringarna av den befintliga förmånsordningen, nedan kallat "protokollet", godkänns härmed på gemenskapens vägnar.

Texten till protokollet bifogas detta beslut.

Artikel 2

1. Kommissionen skall anta tillämpningsföreskrifter för detta beslut i enlighet med det förfarande som anges i artikel 23 i förordning (EEG) nr 1766/92⁽⁴⁾ eller, beroende på omständigheterna, i relevanta bestämmelser i andra förordningar om den gemensamma organisationen

⁽¹⁾ EGT L 254, 8.10.1996, s. 1.

⁽²⁾ EGT L 126, 24.5.1996, s. 1.

⁽³⁾ EGT L 58, 27.2.1997, s. 25.

⁽⁴⁾ EGT L 181, 1.7.1992, s. 21. Förordningen senast ändrad genom förordning (EG) nr 923/96 (EGT L 126, 24.5.1996, s. 37).

av marknaden eller i förordning (EG) nr 3448/93 ⁽¹⁾ eller i förordning (EG) nr 2178/95 ⁽²⁾.

2. Från och med den tidpunkt då detta beslut blir gällande skall de förordningar som kommissionen antagit på grundval av artikel 5 i förordning (EG) nr 1926/96 och som gäller genomförande av koncessionerna för de produkter som omfattas av protokollet, anses reglerade av punkt 1 i den här artikeln.

Artikel 3

1. Tillämpningsföreskrifterna avseende de tullkvoter och tulltak varom föreskrifter meddelas i de nya bilagorna till Europaavtalet, inbegripet de ändringar och tekniska anpassningar som blivit nödvändiga genom ändringar i Kombinerade nomenklaturen och Taric-numren eller som följer av rådets antagna avtal, protokoll eller skriftväxlingar mellan gemenskapen och Estland, skall enligt förfarandet i punkt 2 nedan antas av kommissionen, som skall biträdas av den tullkodexkommitté som inrättats genom artikel 247 i förordning (EEG) nr 2913/92 ⁽³⁾.

2. Kommissionens företrädare skall förelägga kommittén ett förslag till åtgärder. Kommittén skall yttra sig över förslaget inom den tid som ordföranden bestämmer med hänsyn till hur brådskande frågan är. Den skall fatta sitt beslut med den majoritet som enligt artikel 148.2 i fördraget skall tillämpas vid beslut som rådet skall fatta på förslag av kommissionen, varvid medlemsstaternas röster skall vägas enligt fördragets artikel 148.2. Ordföranden får inte rösta.

Kommissionen skall fatta ett beslut, som skall vara omedelbart tillämpligt. Om beslutet inte är förenligt med kommitténs yttrande skall kommissionen emellertid genast underrätta rådet. I sådana fall

— skall kommissionen uppskjuta verkställandet av de beslutade åtgärderna i tre månader räknat från den dag då rådet underrättats, och

— får rådet fatta ett annat beslut med kvalificerad majoritet inom den tid som anges i första strecksatsen.

3. Kommittén får undersöka alla frågor som rör tillämpningen av tullkvoter och tulltak som dess ordförande tar upp antingen på eget initiativ eller på begäran av en medlemsstat.

4. Så snart tulltaken har uppnåtts får kommissionen anta en förordning i vilken fastställs vilka tullsatser som fram till kalenderårets utgång skall tillämpas gentemot tredje land.

Artikel 4

Rådets ordförande skall på gemenskapernas vägnar göra den anmälan som avses i artikel 6 i protokollet.

Utfärdat i Bryssel den 18 maj 1998.

På rådets vägnar

C. SHORT

Ordförande

⁽¹⁾ EGT L 318, 20.12.1993, s. 18.

⁽²⁾ EGT L 223, 20.9.1995, s. 1.

⁽³⁾ EGT L 302, 14.10.1992, s. 1.